

2017



Rocznik Statystyczny Województw

Statistical Yearbook of the Regions – Poland

DZIAŁ III WYMIAR SPRAWIEDLIWOŚCI

CHAPTER III JUSTICE

Uwagi ogólne

1. W Roczniku prezentowane są dane statystyczne:

- o przestępstwach stwierdzonych w zakończonych postępowaniach przygotowawczych, na podstawie systemu statystyki Komendy Głównej Policji,
- o orzeczeniach sądów powszechnych, na podstawie statystyki Ministerstwa Sprawiedliwości.

2. Pojęcie „wymiar sprawiedliwości” w odniesieniu do źródeł prezentowania informacji statystycznych obejmuje dane dotyczące Sądu Najwyższego, Naczelnego Sądu Administracyjnego, sądów powszechnych (apelacyjnych, okręgowych i rejonowych), sądów wojskowych, jednostek organizacyjnych prokuratury, więziennictwa i notariatu.

3. **Przestępstwo stwierdzone** jest to zdarzenie, co do którego w zakończonym postępowaniu przygotowawczym potwierdzono, że jest przestępstwem. Przestępstwo — zgodnie z Kodeksem karnym z 1997 r. obowiązującym od 1 IX 1998 r. (ustawa z dnia 6 VI 1997 r., tekst jednolity Dz. U. 2016 poz. 1137, z późniejszymi zmianami) — jest to zbrodnia lub występki ścigany z oskarżenia publicznego lub z oskarżenia prywatnego, zgodnie z Kodeksem karnym skarbowym jest to przestępstwo skarbowe.

Dane o przestępstwach stwierdzonych od 2014 r. nie obejmują czynów karalnych popełnionych przez nieletnich. Zgodnie z obowiązującą metodologią stwierdzenie popełnienia czynów karalnych przez nieletnich dokonywane jest w postępowaniu sądowym po uprzednim przekazaniu przez Policję akt w sprawach nieletnich do sądu rodzinnego.

Informacje o przestępstwach stwierdzonych i wskaźnikach wykrywalności sprawców przestępstw opracowano na podstawie policyjnych systemów informacyjnych.

4. Dane o przestępstwach stwierdzonych opracowano według klasyfikacji Kodeksu karnego z 1997 r. i Kodeksu karnego skarbowego obowiązującego od 17 X 1999 r. (ustawa z dnia 10 IX 1999 r., tekst jednolity Dz. U. 2016 poz. 2137) lub innych ustaw szczególnych.

5. **Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw** jest to stosunek liczby przestępstw wykrytych w danym roku (łącznie z wykrytymi po podjęciu z umorzenia) do liczby przestępstw stwierdzonych w danym roku, powiększonej o liczbę przestępstw stwierdzonych w podjętych postępowaniach, a umorzonych w latach poprzednich z powodu niewykrycia sprawców.

General notes

1. In the Yearbook, statistical data are presented:

- concerning ascertained crimes in completed preparatory proceedings, on the basis of the statistics system of the National Police Headquarters,
- concerning adjudications of common courts, on the basis of statistics of the Ministry of Justice.

2. In regard to presenting statistical information, the term "justice" refers to data concerning the Supreme Court, Supreme Administrative Court, common courts (appeal, regional and district courts), military courts, organisational entities of public prosecutor's offices, the prison system and notarial services.

3. An **ascertained crime** is an event, which after the completion of preparatory proceedings was confirmed as a crime. In connection with the Criminal Code of 1997, valid since 1 IX 1998 (the law dated 6 VI 1997, uniform text Journal of Laws 2016 item 1137, with later amendments) crime is a felony or misdemeanour prosecuted upon by public accusation or private accusation, in connection with the Penal Fiscal Code — is a fiscal offence.

Data about ascertained crimes since 2014 do not include punishable acts committed by juveniles. In accordance with the existing methodology, the specification of the number of juveniles committing punishable acts takes place during court proceedings after the Police provides records in juvenile cases to the family court.

Information regarding ascertained crimes and rates of detectability of delinquents in ascertained crimes has been prepared on the basis of police information systems.

4. Data concerning ascertained crimes have been prepared in accordance with the classification of the Criminal Code of 1997, the Penal Fiscal Code valid since 17 X 1999 (the law dated 10 IX 1999, uniform text Journal of Laws 2016 item 2137) or other specific laws.

5. The **rate of detectability of delinquents** is the relation of the number of detected crimes in a given year (including those detected after resumption following discontinuance) to the total number of crimes ascertained in a given year, plus the number of crimes recorded in commenced proceedings and discontinued in previous years due to undetected delinquents.

6. Wpływ spraw do sądów oznacza liczbę spraw, które zostały wniesione do sądów powszechnych w celu rozpatrzenia w postępowaniu sądowym.

W ramach struktury organizacyjnej sądownictwa powszechnego działają sądy apelacyjne, okręgowe i rejonowe. W dniu 31 XII 2016 r. działało 11 sądów apelacyjnych, 45 sądów okręgowych i 318 sądów rejonowych.

7. Sądy apelacyjne rozpatrują sprawy odwoławcze od orzeczeń wydanych w pierwszej instancji przez sądy okręgowe. Do sądu apelacyjnego wpływają sprawy z kilku sądów okręgowych (od 2 do 6), objętych obszarem jego właściwości.

8. Sądy okręgowe rozpatrują w pierwszej instancji sprawy, gdy ustawa tak stanowi oraz w drugiej instancji — odwołania od orzeczeń sądów rejonowych.

Nie wszystkie sądy okręgowe rozpoznają sprawy gospodarcze. Z tego względu w niektórych polach tablicy 4 (31) znaki „x” oznaczają, że dany sąd okręgowy nie jest właściwy do rozpatrywania tego rodzaju spraw, mimo ich występowania; przedmiotowe sprawy rozpatruje sąd okręgowy określony w przepisach rozporządzenia ministra sprawiedliwości.

9. Sprawa załatwioną jest:

- 1) w sądownictwie administracyjnym — sprawa, w której wydano wyrok, postanowienie kończące postępowanie, połączono ją z inną sprawą do wspólnego rozpoznania i rozstrzygnięcia, przekazano do innego sądu administracyjnego lub też zakreślono zgodnie z zasadami biurowości. W przypadku występowania w sprawie kilku osób uważa się ją za załatwioną z chwilą wydania rozstrzygnięcia kończącego postępowanie, które dotyczy ostatniej z osób;
- 2) w sądownictwie powszechnym — sprawa, w której wydano wyrok, postanowienie lub połączono ją z inną sprawą albo przekazano do innego rodzaju sądu lub organu. W przypadku występowania w sprawie kilku osób uważa się ją za załatwioną, gdy dotyczy to wszystkich osób występujących w sprawie.

Liczba spraw do załatwienia (w Sądzie Najwyższym — do rozstrzygnięcia) jest sumą spraw niezakończonych w latach poprzednich i spraw, które wpłynęły w danym roku.

Sprawy (postępowania) załatwione lub zakończone w danym roku obejmują również sprawy niezakończone w latach poprzednich.

10. Sprawy rodzinne obejmują postępowanie:

- 1) z zakresu prawa rodzinnego i opiekuńczego;
- 2) dotyczące nałożenia na alkoholików obowiązku poddania się leczeniu odwykowemu;
- 3) wobec nieletnich w zakresie:
 - a) zapobiegania i zwalczania demoralizacji w stosunku do osób, które nie ukończyły 18 lat,
 - b) postępowania w sprawach o czyny karalne w stosunku do osób, które dopuściły się takiego czynu po ukończeniu 13 lat, ale przed ukończeniem 17 lat,

6. Incoming cases are the number of cases that were filed in common courts for consideration in a court proceedings.

Appeal, regional and district courts function within the framework of the organisational structure of common courts. On 31 XII 2016, there were 11 appeal courts, 45 regional courts and 318 district courts.

7. Appeal courts consider cases in which the verdicts issued by regional courts of first instance are appealed. An appeal court considers cases from several regional courts (from 2 to 6) within its jurisdiction.

8. Regional courts consider cases relegated by the law in the first instance and appeals of regional court verdicts in the second instance.

Not all regional courts try commercial cases. Therefore, in some fields of table 4 (31), the “x” indicates that the given regional court does not hear this type of cases, despite the appearance of such cases; objective cases are heard by the regional court defined in the regulations of the Minister of Justice.

9. A resolved case is:

- 1) in administrative courts — a case in regard to which sentence or an order closing the proceedings has been issued, or combined with another case for joint examination and resolution, or which has been transferred to a different kind of administrative court or marked as resolved according to office administration rules. A case that involves a number of persons is considered resolved when an order closing the proceedings concerning the last of the persons in question is passed;
- 2) in common courts — a case in regard to which a sentence or order has been issued or combined with another case, or which has been transferred to a different kind of court or authority. A case that involves a number of persons is considered resolved when this applies to all the persons.

The number of pending cases (in the Supreme Court — cases waiting for decision) is the sum of all unresolved cases from previous years and cases that were brought in the given year.

The resolved cases and completed proceedings in a given year also include the cases unresolved from previous year.

10. Family cases include the following proceedings:

- 1) family and guardianship law;
- 2) regarding enforcement of compulsory treatment of alcoholics;
- 3) with respect to juveniles concerning:
 - a) prevention and counteraction the demoralisation of persons under the age of 18,
 - b) proceedings in cases concerning punishable acts committed by persons aged 13—16,

- c) wykonywania środków wychowawczych lub poprawczych w stosunku do osób, względem których środki te zostały orzeczone, nie dłużej jednak niż do ukończenia przez te osoby 21 lat;
- 4) w związku z leczeniem narkomanów;
- 5) w sprawie kontroli umieszczania w zakładach lecznictwa psychiatrycznego.

Tryb postępowania wobec nieletnich przed sądem (pkt 3a i 3b) wynika z ustawy z dnia 26 X 1982 r. o postępowaniu wobec nieletnich (tekst jednolity Dz. U. 2016 poz. 1654).

Zmiany dokonane w ustawie, które weszły w życie z dniem 2 I 2014 r. zniósły dwuetapową procedurę postępowania sądów wobec nieletnich. Zgodnie z obowiązującą jednoetapową procedurą sąd prowadzi postępowanie i orzeka w sprawach, w których zachodzi podejrzenie demoralizacji lub popełnienia czynu karalnego przez nieletniego.

11. Dorośli skazani są to osoby, które w chwili popełnienia przestępstwa miały ukończone 17 lat.

12. Rejestry sądowe prowadzone są na podstawie ustaw i przepisów wykonawczych. Stany rejestrów określają liczbę podmiotów zarejestrowanych w określonym dniu. W przypadku publikowanych danych — w dniu 31 XII 2016 r.

Sprawy rejestrowe prowadzone są w sądach rejonowych — wydziałach gospodarczych i Krajowym Rejestrze Sądowym (sądach rejestrowych).

c) *execution of educational and corrective measures concerning persons with regard to whom such measures have been adjudicated, but not longer than until the age of 21;*

- 4) *compulsory treatment of drug addicts;*
- 5) *supervising the placement of an individual in a psychiatric treatment facility.*

Court proceedings against juveniles (points 3a and 3b) are based on the Law on Proceedings Involving Juveniles, dated 26 X 1982 (uniform text Journal of Laws 2016 item 1654).

Amendments to the law entered into force as of 2 I 2014 abolished the two-stage court proceedings against juveniles. According to the valid single-stage procedure the court conducts the proceedings and adjudges of cases in which occur suspicion of demoralization or commitment punishable act by a juvenile.

11. Adults convicts are persons who at the time of committing crime were at least 17 years old.

12. Court registers are kept on the basis of laws and executive regulations. Registers contain the number of entities registered on a given day. In the case of data published — on 31 XII 2016.

Registration cases are held in the commercial departments of district courts and in the National Judicial Register (registration courts).

TABL. 1 (28). **PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE PRZEZ POLICJĘ W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH W 2016 R.**
ASCERTAINED CRIMES BY THE POLICE IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS IN 2016

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Na 10 tys. ludności Per 10 thous. population	Z liczby ogółem Of total			
			miasta urban areas	wieś rural areas	przestępstwa o charakterze type of crime	
					kryminalnym criminal	gospo- darczym economic
P O L S K A P O L A N D	748459	195	573318	175141	490328	150386
Dolnośląskie	74705	257	61248	13457	55211	10620
Kujawsko-pomorskie	37144	178	27672	9472	23732	7175
Lubelskie	31221	146	19881	11340	18583	6446
Lubuskie	22775	224	17737	5038	15426	3790
Łódzkie	46039	185	34385	11654	30805	8039
Małopolskie	72583	215	56578	16005	44407	19711
Mazowieckie	108195	202	83992	24203	74611	18786
Opolskie	19904	200	14458	5446	12754	4201
Podkarpackie	23437	110	14479	8958	14552	3991
Podlaskie	17048	144	12192	4856	10940	2849
Pomorskie	46072	199	35546	10526	31431	8732
Śląskie	105799	232	93074	12725	65357	27812
Świętokrzyskie	18970	151	11864	7106	11266	4605
Warmińsko-mazurskie	26971	188	18196	8775	18090	4407
Wielkopolskie	61705	177	43442	18263	38234	14043
Zachodniopomorskie	35891	210	28574	7317	24929	5179

Źródło: dane Komendy Głównej Policji.

Source: data of the National Police Headquarters.

TABL. 2 (29). **PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE PRZEZ POLICJĘ W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH WEDŁUG WYBRANYCH RODZAJÓW PRZESTĘPSTW W 2016 R.**
ASCERTAINED CRIMES BY THE POLICE IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS BY SELECTED TYPE OF CRIME IN 2016

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Przeciwko życiu i zdrowiu <i>Against life and health</i>			Przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji <i>Against public safety and safety in transport</i>		Prze- ciwko wolności sumienia i wyz- nania <i>Against freedom, freedom of con- science and religion</i>	Przeciwko wolności seksualnej i obyczajności <i>Against sexual freedom and morals</i>		Prze- ciwko rodzinie i opiece <i>Against the family and guardi- anship</i>	Prze- ciwko mieniu <i>Against property</i>
	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		ogółem <i>total</i>	w tym drogowe <i>of which traffic</i>		ogółem <i>total</i>	w tym zgwał- cenie <i>of which rape</i>		
		zabój- stwo <i>homi- cide</i>	uszczer- bek na zdrowiu, udział w bójce lub pobicie <i>damage to health, partici- pation in vio- lence or assault</i>							
P O L S K A P O L A N D	18008	456	15810	85164	73479	25681	5463	1383	24098	391861
Dolnośląskie	1445	53	1219	7090	5949	2542	343	115	1896	44721
Kujawsko-pomorskie	844	23	764	4692	3962	1449	248	74	1249	19961
Lubelskie	1000	35	858	4936	4453	1274	252	116	1816	14099
Lubuskie	636	28	544	2753	2304	1103	164	47	890	11451
Łódzkie	1172	28	1046	5794	5151	1509	233	73	1549	24699
Małopolskie	1223	17	1075	6391	5385	2007	362	178	1799	31512
Mazowieckie	2125	68	1840	11837	10335	2933	440	149	3183	62692
Opolskie	503	8	437	2385	2058	809	57	14	533	9825
Podkarpackie	826	15	730	4055	3699	945	125	44	947	11141
Podlaskie	664	11	592	2757	2440	633	77	28	677	7769
Pomorskie	1179	21	1088	4698	4076	1615	271	100	1312	27046
Śląskie	2880	69	2462	9977	8412	3596	577	181	3322	54983
Świętokrzyskie	501	10	458	2605	2235	598	149	45	843	7986
Warmińsko-mazurskie	924	22	850	3620	3220	1120	198	63	1324	14344
Wielkopolskie	1198	21	1027	7334	6272	2183	361	98	1996	31393
Zachodniopomorskie	888	27	820	4240	3528	1365	1606	58	762	18239

Źródło: dane Komendy Głównej Policji.

Source: data of the National Police Headquarters.

TABL. 3 (30). WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW STWIERDZONYCH PRZEZ POLICJĘ W 2016 R.

RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS IN ASCERTAINED CRIMES BY THE POLICE IN 2016

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym rodzaje przestępstw przeciwko Of which type of crime against						
		życiu i zdrowiu life and health	bezpie- czeństwu powszech- nemu i bezpie- czeństwu w komu- nikacji public safety and safety in transport	wolności, wolności sumienia i wyznania freedom, freedom of con- science and religion	wolności seksualnej i obyczaj- ności sexual freedom and morals	rodzinie i opiece the family and guardian- ship	czci i niety- kalności cielesnej good name and personal integrity	mieniu property
		w % in %						
POLSKA POLAND ...	66,5	82,6	98,3	87,6	87,3	99,2	78,0	46,0
Dolnośląskie	60,7	80,5	97,7	88,1	77,6	98,7	80,7	41,0
Kujawsko-pomorskie	68,6	84,3	99,0	89,4	85,9	97,8	77,2	51,9
Lubelskie	72,9	87,3	99,0	87,5	90,1	99,9	72,0	53,1
Lubuskie	69,5	83,8	98,7	91,4	82,9	99,4	92,3	49,3
Łódzkie	61,8	78,7	97,8	88,2	83,3	99,3	81,9	39,6
Małopolskie	72,9	77,6	98,4	84,9	81,0	99,0	72,9	49,1
Mazowieckie	56,0	81,9	97,9	81,2	73,0	99,2	70,9	34,5
Opolskie	65,5	81,8	98,2	92,3	89,5	99,4	77,5	47,6
Podkarpackie	69,3	84,5	98,5	87,5	74,4	99,6	79,5	47,1
Podlaskie	69,8	82,6	98,7	90,4	89,6	99,7	60,3	45,0
Pomorskie	61,9	80,4	98,0	83,6	79,9	99,5	79,5	45,1
Śląskie	70,6	79,3	98,4	90,4	85,8	99,6	86,4	53,0
Świętokrzyskie	74,3	84,0	98,4	82,1	92,6	99,3	50,5	55,2
Warmińsko-mazurskie	67,2	84,2	98,1	90,8	83,8	99,2	82,1	47,6
Wielkopolskie	71,6	91,2	98,8	89,8	87,0	98,9	76,3	51,3
Zachodniopomorskie	71,3	89,8	98,8	89,4	98,1	99,5	82,5	51,3

Źródło: dane Komendy Głównej Policji.

Source: data of the National Police Headquarters.

TABL. 4 (31). WPŁYW SPRAW DO SĄDÓW POWSZECHNYCH W 2016 R.
INCOMING CASES IN COMMON COURTS IN 2016

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS OKRĘGI SĄDÓW OKRĘGOWYCH DISTRICTS OF REGIONAL COURTS	Sądy rejonowe District courts						
		ogółem <i>grand total</i>	karne z aktami oskarżenia <i>criminal with bills of indictment</i>	o wykro- czenia z wnio- skami o ukaranie <i>concern- ing petty offences with mo- tions for punish- ment</i>	pozostałe karne i o wykro- czenia ^a <i>other criminal and con- cerning petty offences^a</i>	cywilne <i>civil</i>		gospo- darcze ^b <i>commer- cial law^b</i>
						razem <i>total</i>	w tym wieczysto- -księgowe ^c <i>of which involving real estate registry^c</i>	
1	POLSKA POLAND	12950548	366680	545707	1238840	8648712	3578839	712413
2	Dolnośląskie	927985	31635	37322	94828	581943	303943	50230
	Okęgi: <i>Districts:</i>							
3	jeleniogórski	147257	6200	7539	18701	90224	45999	3617
4	legnicki	169208	6438	7485	18022	104580	49599	7405
5	świdnicki	208176	6995	7181	19166	125383	55178	8511
6	wrocławski	403344	12002	15117	38939	261756	153167	30697
7	Kujawsko-pomorskie	557561	19933	25991	64108	335568	176488	23375
	Okęgi: <i>Districts:</i>							
8	bydgoski	261988	9307	12855	29015	157593	78040	12687
9	toruński	182174	6410	8531	24120	105886	54642	7932
10	włocławski	113399	4216	4605	10973	72089	43806	2756
11	Lubelskie	2853678	22198	53956	92346	2357334	172137	260530
	Okęgi: <i>Districts:</i>							
12	lubelski	2706881	15875	35041	65343	2278195	127081	258752
13	zamojski	146797	6323	18915	27003	79139	45056	1778
14	Lubuskie	305708	12840	15157	41620	178775	90398	9356
	Okęgi: <i>Districts:</i>							
15	gorzowski	116622	4847	5448	14609	70810	35239	4126
16	zielonogórski	189086	7993	9709	27011	107965	55159	5230
17	Łódzkie	610264	22090	28111	79016	374454	193347	26102
	Okęgi: <i>Districts:</i>							
18	łódzki	374386	12539	19354	41695	229609	110142	18262
19	piotrkowski	131554	6261	5348	21423	80906	45053	5107
20	sieradzki	104324	3290	3409	15898	63939	38152	2733
21	Małopolskie	826802	25330	40204	81784	541721	347426	35635
	Okęgi: <i>Districts:</i>							
22	krakowski	553806	15639	25004	54584	359960	227621	26088
23	nowosądecki	152039	5455	6479	12872	106001	74683	4226
24	tarnowski	120957	4236	8721	14328	75760	45122	5321
25	Mazowieckie	1580124	51389	79791	160438	1030860	555528	93325
	Okęgi: <i>Districts:</i>							
26	warszawski	762435	16682	34507	57279	516212	280144	75607
27	warszawsko-praski	247080	11055	15837	31441	151380	59676	x
28	ostrolęcki	99334	4175	4647	11289	63751	39578	2398
29	płocki	187497	7585	9954	25526	119390	65541	6420
30	radomski	154264	6865	8779	20632	92404	52873	5405
31	siedlecki	129514	5027	6067	14271	87723	57716	3495

a Obejmuje sprawy drugiej instancji, sprawy penitencjarne oraz sprawy, które podlegają rozpatrzeniu przez sąd w myśl bez spraw rejestrowych. d W tym Sąd Ochrony Konkurencji i Konsumentów — 2327 i Sąd Wspólnotowych Znaków Towar

a Including cases of the second instance, penitentiary cases as well as cases which are subject to court proceedings divorces), excluding registry cases. d Of which the Competition and Consumer Protection Court — 2327 and the Community

			Sądy okręgowe <i>Regional courts</i>								Lp. No.
sprawy <i>cases</i>											
rodzinne <i>family</i>	z zakresu prawa pracy <i>labour law</i>	z zakresu ubezpie- czeń społecz- nych <i>related to social security law</i>	ogółem <i>total</i>	karne z aktami oskarżenia <i>criminal with bills of indict- ment</i>	pozostałe karne i o wykro- czenia ^a <i>other criminal and con- cerning petty offences^a</i>	cywilne ^c <i>civil^c</i>	gospo- darcze ^d <i>commer- cial law^d</i>	z zakresu prawa pracy <i>labour law</i>	z zakresu ubezpie- czeń społecz- nych <i>related to social security law</i>		
1335755	67473	34968	902636	9384	344618	349788	68128	13635	117083	1	
123984	5216	2827	78296	757	31220	30449	6849	1227	7794	2	
19993	649	334	10058	132	4279	4450	x	175	1022	3	
23955	932	391	12457	101	3754	4677	2414	202	1309	4	
39268	1235	437	14825	154	6708	5839	x	259	1865	5	
40768	2400	1665	40956	370	16479	15483	4435	591	3598	6	
82559	3155	2872	47692	465	19063	16776	2924	571	7893	7	
37490	1539	1502	24584	236	10519	8324	1522	282	3701	8	
27391	1134	770	15518	141	5055	5545	1402	190	3185	9	
17678	482	600	7590	88	3489	2907	x	99	1007	10	
61641	3701	1972	46254	543	19472	15323	2735	712	7469	11	
48778	3346	1551	36724	454	14445	12320	2735	625	6145	12	
12863	355	421	9530	89	5027	3003	x	87	1324	13	
44690	2397	873	28104	391	13979	8915	x	440	4379	14	
15307	1114	361	10479	157	5457	3632	x	189	1044	15	
29383	1283	512	17625	234	8522	5283	x	251	3335	16	
73785	4439	2267	56994	585	21169	21752	5582	940	6966	17	
49006	2378	1543	36495	404	12282	14423	5582	604	3200	18	
10955	1184	370	10948	130	5036	4373	x	179	1230	19	
13824	877	354	9551	51	3851	2956	x	157	2536	20	
95443	3811	2874	58938	604	18060	25236	5461	814	8763	21	
68203	2402	1926	41781	475	11562	17986	5461	566	5731	22	
15795	662	549	8353	65	2357	4315	x	135	1481	23	
11445	747	399	8804	64	4141	2935	x	113	1551	24	
149808	10279	4234	154525	1514	49264	70052	15057	2633	16005	25	
54955	5754	1439	82623	829	18866	39657	15057	1559	6655	26	
34745	1574	1048	26932	230	10633	13553	x	357	2159	27	
12179	588	307	7334	71	3110	2971	x	88	1094	28	
16941	1122	559	16281	141	6192	6047	x	352	3549	29	
18939	833	407	12374	161	6299	4323	x	173	1418	30	
12049	408	474	8981	82	4164	3501	x	104	1130	31	

innych przepisów niż prawa materialnego. *b* Bez spraw rejestrowych. *c* Łącznie ze sprawami rodzinnymi (m.in. o rozwód), rowych i Wzorów Przemysłowych — 230. *e* Łącznie ze zbiorami dokumentów (1296 spraw).

according to other regulations than substantive law. *b* Excluding registry cases. *c* Including family cases (among others Trademark and Design Court — 230. *e* Including collections of documents (1296 cases).

TABL. 4 (31). WPŁYW SPRAW DO SĄDÓW POWSZECHNYCH W 2016 R. (dok.)
INCOMING CASES IN COMMON COURTS IN 2016 (cont.)

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS OKRĘGI SĄDÓW OKRĘGOWYCH DISTRICTS OF REGIONAL COURTS	Sądy rejonowe District courts						
		ogółem grand total	karne z aktami oskarżenia criminal with bills of indict- ment	o wykro- czenia z wnio- skami o ukaranie concern- ing petty offences with mo- tions for punish- ment	pozostałe karne i o wykro- czenia ^a other criminal and con- cerning petty offences ^a	cywilne civil		gospo- darcze ^b commer- cial law ^b
						razem total	w tym wieczysto- -księgow ^e of which involving real estate registry ^e	
1	Opolskie — okręg district opolski	229014	9186	11009	24917	141624	81635	7864
2	Podkarpackie Okręgi: Districts:	504161	15841	39105	58320	303381	214187	16636
3	krośnieński	102101	3326	7121	10478	66780	46288	2496
4	przemyski	113957	4201	20629	14759	62121	43421	2002
5	rzeszowski	192531	5066	6990	20258	121012	91053	9767
6	tarnobrzegi	95572	3248	4365	12825	53468	33425	2371
7	Podlaskie Okręgi: Districts:	338296	11804	22707	40898	195734	108538	13885
8	białostocki	180416	5381	12637	21121	103452	51649	9926
9	łomżyński	67741	2653	4163	7936	38140	25311	1924
10	suwalski	90139	3770	5907	11841	54142	31578	2035
11	Pomorskie Okręgi: Districts:	718795	22198	30964	84742	460356	267086	28487
12	gdański	582986	17280	22689	66575	381136	223588	25406
13	słupski	135809	4918	8275	18167	79220	43498	3081
14	Śląskie Okręgi: Districts:	1390787	49080	57196	178230	824465	372726	62646
15	bielski	192836	6823	5672	21935	127660	57280	8069
16	częstochowski	197031	7102	10662	28136	112194	62964	6979
17	gliwicki	437028	15362	18109	61503	250330	116905	13931
18	katowicki	563892	19793	22753	66656	334281	135577	33667
19	Świętokrzyskie — okręg district kielecki	261201	10429	15535	33368	156644	92212	10000
20	Warmińsko-mazurskie Okręgi: Districts:	429259	13992	28154	51273	266250	121637	11808
21	elbląski	205869	6346	8194	19143	137322	46815	3184
22	olsztyński	223390	7646	19960	32130	128928	74822	8624
23	Wielkopolskie Okręgi: Districts:	891701	29328	36210	85039	578463	315960	44819
24	kaliski	152066	5788	6462	14219	98973	54574	8407
25	koniński	92331	3673	3969	9394	56927	30259	2799
26	poznański	647304	19867	25779	61426	422563	231127	33613
27	Zachodniopomorskie Okręgi: Districts:	525212	19407	24295	67913	321140	165591	17715
28	koszaliński	190885	6166	10283	26743	108959	60552	5775
29	szczeciński	334327	13241	14012	41170	212181	105039	11940

a Obejmuje sprawy drugiej instancji, sprawy penitencjarne oraz sprawy, które podlegają rozpatrzeniu przez sąd w myśl bez spraw rejestrowych. d W tym Sąd Ochrony Konkurencji i Konsumentów — 2327 i Sąd Wspólnotowych Znaków Towarowych. Uwaga. Ponadto do 11 sądów apelacyjnych wpłynęło spraw: karnych — 32063, cywilnych łącznie z rodzinnymi — 44166, **Źródło:** dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a Including cases of the second instance, penitentiary cases as well as cases which are subject to court proceedings (divorces), excluding registry cases. d Of which the Competition and Consumer Protection Court — 2327 and the Community

Note. Moreover, 32063 criminal cases, 44166 civil cases including family cases, 11505 commercial law cases, 994 cases

Source: data of the Ministry of Justice.

			Sądy okręgowe <i>Regional courts</i>							Lp. No.
sprawy <i>cases</i>										
rodzinne <i>family</i>	z zakresu prawa pracy <i>labour law</i>	z zakresu ubezpie- czeń społecz- nych <i>related to social security law</i>	ogółem <i>total</i>	karne z aktami oskarżenia <i>criminal with bills of indict- ment</i>	pozostałe karne i o wykro- czenia ^a <i>other criminal and con- cerning petty offences^a</i>	cywilne ^c <i>civil^c</i>	gospo- darcze ^d <i>commer- cial law^d</i>	z zakresu prawa pracy <i>labour law</i>	z zakresu ubezpie- czeń społecz- nych <i>related to social security law</i>	
32523	1058	833	22641	170	11452	7237	1107	282	2393	1
64667	4183	2028	35198	280	13808	12991	1856	553	5710	2
10530	768	602	7580	34	3584	2637	x	154	1171	3
9445	429	371	5531	63	2095	2252	x	69	1052	4
27629	1052	757	15058	113	5420	5044	1856	226	2399	5
17063	1934	298	7029	70	2709	3058		104	1088	6
50590	1392	1286	28113	325	12433	10083	2025	332	2915	7
26364	776	759	15803	164	6575	5474	2025	171	1394	8
12470	245	210	6288	62	3212	2058	x	66	890	9
11756	371	317	6022	99	2646	2551	x	95	631	10
86943	3051	2054	58558	626	23556	23703	4207	670	5796	11
65866	2467	1567	47794	542	18392	19413	4207	519	4721	12
21077	584	487	10764	84	5164	4290	x	151	1075	13
202891	12787	3492	112257	1480	43862	41748	9129	2035	14003	14
21323	915	439	13700	200	5585	6508	x	170	1237	15
29319	2106	533	16641	211	7033	6096	1130	354	1817	16
72127	4668	998	34772	339	14751	11575	2360	590	5157	17
80122	5098	1522	47144	730	16493	17569	5639	921	5792	18
32591	1423	1211	21700	211	8388	8437	1215	391	3058	19
54164	1969	1649	32913	326	16001	11045	1188	366	3987	20
30227	561	892	12118	105	5754	4413	x	88	1758	21
23937	1408	757	20795	221	10247	6632	1188	278	2229	22
109412	5417	3013	74492	677	23960	28561	5596	908	14790	23
16952	755	510	9516	86	3149	4539	x	159	1583	24
14761	470	338	5455	37	1457	2917	x	76	968	25
77699	4192	2165	59521	554	19354	21105	5596	673	12239	26
70064	3195	1483	45961	430	18931	17480	3197	761	5162	27
31306	1135	518	14594	131	6913	5372	679	182	1317	28
38758	2060	965	31367	299	12018	12108	2518	579	3845	29

innych przepisów niż prawa materialnego. *b* Bez spraw rejestrowych. *c* Łącznie ze sprawami rodzinnymi (m.in. o rozwód), rowych i Wzorów Przemysłowych — 230. *e* Łącznie ze zbiorami dokumentów (1296 spraw).
gospodarczych — 11505, z zakresu prawa pracy — 994 oraz z zakresu ubezpieczenia społecznego — 23700.

according to other regulations than substantive law. *b* Excluding registry cases. *c* Including family cases (among others Trademark and Design Court — 230. *e* Including collections of documents (1296 cases).
involving the labour law as well as 23700 cases involving social security were subject to proceedings in 11 appeal courts.

TABL. 5 (32). **DOROŚLI SKAZANI PRAWOMOCNIE PRZEZ SĄDY POWSZECHNE ZA PRZESTĘPSTWA ŚCIGANE**
ADULTS VALIDLY SENTENCED BY COMMON COURTS FOR CRIMES PROSECUTED BY PUBLIC ACCU

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	W tym mężczyźni Of which men	Z liczby ogółem wy			
				życiu i zdrowiu life and health			bezpie w kom sa in tran
				razem total	w tym of which		
					zabójstwo homicide	uszczerbek na zdrowiu, udział w bójce lub pobiciu damage to health, partici- pation in violence or assault	razem total
1	POLSKA^a POLAND^a	289512	259820	33926	353	13203	72566
2	Dolnośląskie	23576	21238	2838	41	893	5225
3	Kujawsko-pomorskie	14564	13211	1707	12	651	3601
4	Lubelskie	18943	17012	1952	13	851	4562
5	Lubuskie	10310	9346	1240	14	469	2491
6	Łódzkie	17718	15682	1856	40	798	4863
7	Małopolskie	19847	17818	2683	24	825	5320
8	Mazowieckie	39662	35539	4508	47	1608	10095
9	Opolskie	6892	6233	1020	5	353	1891
10	Podkarpackie	12131	10860	1189	7	604	3570
11	Podlaskie	7653	7028	1039	17	435	2277
12	Pomorskie	16913	15327	1970	21	745	3901
13	Śląskie	38438	33825	4416	51	2099	8567
14	Świętokrzyskie	7731	7020	943	6	418	2340
15	Warmińsko-mazurskie	12763	11616	1562	13	723	3152
16	Wielkopolskie	24496	21988	2692	16	882	6808
17	Zachodniopomorskie	15971	14477	2050	25	818	3842

^a Łącznie z osobami skazanymi za przestępstwa popełnione za granicą i w miejscu nieokreślonym — nieuwjętymi w podzia
Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a Including persons sentenced for crimes committed abroad and in unspecified place — not included in the division by voiv
Source: data of the Ministry of Justice.

Z OSKARŻENIA PUBLICZNEGO W 2016 R.
 SATION IN 2016

brane rodzaje przestępstw przeciwko Of grand total selected type of crime against									
czeństwu unikacji fety sport	wolności, wolności sumienia i wyznania, wolności seksualnej i obyczajności freedom, freedom of conscience and religion, sexual freedom and morals		rodzinie i opiece family and guardianship		mieniu property				
	w tym prowadze- nie pojazdu na drodze przez osobę w stanie nietrzeźwym lub pod wpływem środka odu- rzającego of which operating a motor ve- hicle while under the influence of alcohol or other intoxicant	razem total	w tym zgwałcenie of which rape	razem total	w tym znęcanie się nad członkiem rodziny lub inną osobą zależną lub bezzadną of which cruelty to family member or to other dependent or helpless person	razem total	w tym of which		
							kradzież rzeczy property theft	kradzież z włama- niem burglary	rozbój robbery
56926	11003	684	20718	10883	91974	27538	13209	4478	1
4049	987	62	1448	692	9137	3055	1648	491	2
2804	578	42	923	618	4922	1388	817	222	3
3699	599	58	1631	957	4618	1172	796	282	4
1934	479	17	747	407	3048	886	448	100	5
3760	650	40	1324	713	5447	1567	687	307	6
4102	719	38	1427	873	5651	1453	700	292	7
7718	1283	78	2886	1364	12676	3972	1631	647	8
1476	281	12	443	260	2138	666	383	89	9
2904	351	18	792	557	2756	755	303	109	10
1838	248	28	498	385	1923	507	271	115	11
3116	749	60	1257	524	5954	1876	961	287	12
6758	1618	96	2961	1250	13734	4520	1822	741	13
1827	259	25	737	463	2042	497	299	125	14
2605	552	33	1101	714	3838	1080	681	219	15
5376	963	45	1877	696	7748	2372	771	182	16
2924	631	31	634	398	5513	1688	880	251	17

le na województwa.

odships.

TABL. 6 (33). **SPRAWY RODZINNE W 2016 R.**
FAMILY CASES IN 2016

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS OKRĘGI SĄDÓW OKRĘGOWYCH DISTRICTS OF REGIONAL COURTS	Ogółem Total	Z tego załatwiono spraw		Of which cases resolved concerning		
		o rozwód divorce	o separację separation	o alimenty alimony	nieletnich ^a w postępowaniu w sprawach, w których za- chodzi podejrzenie demo- ralizacji lub popełnienia czynu karalnego ^b <i>juveniles^a in investigation of cases in which occurs suspicion of demoralization or commitment punishable act^b</i>	
					w związku z demoralizacją involving demoralization	w związku z czynami karalnymi involving punishable acts
P O L S K A P O L A N D	254404	88303	4162	90358	39646	31935
Dolnośląskie	22158	7558	285	8198	3040	3077
Okręgi: <i>Districts:</i>						
jeleniogórski	3865	1337	48	1533	438	509
legnicki	5188	1542	63	1932	858	793
świdnicki	5915	1803	65	2186	1089	772
wrocławski	7190	2876	109	2547	655	1003
Kujawsko-pomorskie	15276	5324	238	6215	1590	1909
Okręgi: <i>Districts:</i>						
bydgoski	7423	2495	100	3011	890	927
toruński	4804	1866	67	1846	412	613
włocławski	3049	963	71	1358	288	369
Lubelskie	11931	3994	203	4505	1614	1615
Okręgi: <i>Districts:</i>						
lubelski	9337	3103	152	3504	1287	1291
zamojski	2594	891	51	1001	327	324
Lubuskie	8317	2564	80	3298	1340	1035
Okręgi: <i>Districts:</i>						
gorzowski	3389	1019	42	1248	749	331
zielonogórski	4928	1545	38	2050	591	704
Łódzkie	17035	5741	269	6002	2741	2282
Okręgi: <i>Districts:</i>						
łódzki	10887	3630	158	3718	1749	1632
piotrkowski	3813	1233	61	1496	599	424
sieradzki	2335	878	50	788	393	226

a Dane dotyczą osób. b Patrz uwagi ogólne, ust. 10 na str. 217.

a Data relate to persons. b See general notes, item 10 on page 217.

TABL. 6 (33). **SPRAWY RODZINNE W 2016 R. (cd.)**
FAMILY CASES IN 2016 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS OKRĘGI SĄDÓW OKRĘGOWYCH DISTRICTS OF REGIONAL COURTS	Ogółem Total	Z tego załatwiono spraw		Of which cases resolved concerning		
		o rozwód divorce	o separację separation	o alimenty alimony	nieletnich ^a w postępowaniu w sprawach, w których za- chodzi podejrzenie demo- ralizacji lub popełnienia czynu karalnego ^b <i>juveniles^a in investigation of cases in which occurs suspicion of demoralization or commitment punishable act^b</i>	
					w związku z demoralizacją <i>involving demoralization</i>	w związku z czynami karalnymi <i>involving punishable acts</i>
Małopolskie	15518	6128	324	4801	2363	1902
Okręgi: <i>Districts:</i>						
krakowski	10343	4200	158	3218	1636	1131
nowosądecki	2793	1065	86	844	374	424
tarnowski	2382	863	80	739	353	347
Mazowieckie	30957	12560	535	10322	4256	3284
Okręgi: <i>Districts:</i>						
warszawski	8893	4106	153	2647	1051	936
warszawsko-praski	7720	3153	121	2493	1126	827
ostrolęcki	2715	966	60	1031	388	270
płocki	5121	1908	81	1938	650	544
radomski	3665	1381	69	1184	612	419
siedlecki	2843	1046	51	1029	429	288
Opolskie — okręg <i>district</i> opolski	6547	2157	80	2236	1170	904
Podkarpackie	9582	3500	226	3079	1495	1282
Okręgi: <i>Districts:</i>						
krośnieński	2215	856	53	653	347	306
przemyski	1990	673	46	789	207	275
rzyszowski	3142	1193	63	914	574	398
tarnobrzegi	2235	778	64	723	367	303
Podlaskie	7845	2753	147	2594	1285	1066
Okręgi: <i>Districts:</i>						
białostocki	3765	1311	73	1141	645	595
łomżyński	1568	595	44	528	240	161
suwalski	2512	847	30	925	400	310

a Dane dotyczą osób. b Patrz uwagi ogólne, ust. 10 na str. 217.

a Data relate to persons. b See general notes, item 10 on page 217.

TABL. 6 (33). **SPRAWY RODZINNE W 2016 R. (dok.)**
FAMILY CASES IN 2016 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS OKRĘGI SĄDÓW OKRĘGOWYCH DISTRICTS OF REGIONAL COURTS	Ogółem Total	Z tego załatwiono spraw		Of which cases resolved concerning		
		o rozwód divorce	o separację separation	o alimenty alimony	nieletnich ^a w postępowaniu w sprawach, w których za- chodzi podejrzenie demo- ralizacji lub popełnienia czynu karalnego ^b <i>juveniles^a in investigation of cases in which occurs suspicion of demoralization or commitment punishable act^b</i>	
					w związku z demoralizacją <i>involving demoralization</i>	w związku z czynami karalnymi <i>involving punishable acts</i>
Pomorskie	17314	6179	271	6065	2752	2047
Okręgi: <i>Districts:</i>						
gdański	13556	4929	199	4487	2305	1636
śląski	3758	1250	72	1578	447	411
Śląskie	38634	11559	804	13054	8416	4801
Okręgi: <i>Districts:</i>						
bielski	3929	1429	123	1486	487	404
częstochowski	4603	1635	90	1533	925	420
gliwicki	13797	3707	302	4414	3680	1694
katowicki	16305	4788	289	5621	3324	2283
Świętokrzyskie — okręg district kielecki	7001	2586	135	2459	1001	820
Warmińsko-mazurskie	10577	3094	109	4093	2139	1142
Okręgi: <i>Districts:</i>						
elbląski	4269	1315	44	1707	733	470
olsztyński	6308	1779	65	2386	1406	672
Wielkopolskie	21666	8056	341	7682	2595	2992
Okręgi: <i>Districts:</i>						
kaliski	3621	1286	94	1319	301	621
koniński	2517	950	51	1016	188	312
poznański	15528	5820	196	5347	2106	2059
Zachodniopomorskie	14046	4550	115	5755	1849	1777
Okręgi: <i>Districts:</i>						
koszaliński	5253	1571	47	2155	771	709
szczeciński	8793	2979	68	3600	1078	1068

a Dane dotyczą osób. b Patrz uwagi ogólne, ust. 10 na str. 217.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a Data relate to persons. b See general notes, item 10 on page 217.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 7 (34). KRAJOWY REJESTR SĄDOWY W 2016 R.

Stan w dniu 31 XII

NATIONAL JUDICIAL REGISTER IN 2016

As of 31 XII

SĄDY REJESTROWE (sądy gospodarcze prowadzące Krajowy Rejestr Sądowy) REGISTRATION COURTS (commercial courts conducting National Judicial Register)	Rejestr Przedsiębiorców Register of Entrepreneurs						Rejestr Stowarzyszeń, Innych Organizacji Społecznych i Zawodowych, Fundacji i Samodzielnych Publicznych Zakładów Opieki Zdrowotnej Register of Associations, Other Social and Professional Organisations, Foundations and Independent Public Health Care Facilities			Rejestr Dłużni- ków Niewy- placal- nych Register of Insol- vent Debtors
	przed- siębior- stwa pań- stwowe state- -owned enter- prises	przed- siębior- stwa zagra- niczne foreign enter- prises	społecz- no-za- wodo- we organi- zacje rolni- ków ^a profes- sional organi- sations of farm- ers ^a	spół- dzielnie coope- ratives	spółki handlowe commercial companies		stowa- rzysze- nia ^b associa- tions ^b	związki zawo- dowe trade unions	izby gospo- darcze econo- mic cham- bers	
					jawne unlim- ited partner- ships	z ogra- niczoną odpowie- dział- nością limited liability compa- nies				
POLSKA POLAND	51	25	442	11500	35365	337886	73965	6732	405	753317
M.st. Warszawa	12	6	54	1822	6707	112729	10684	885	168	65802
Białystok	—	—	8	339	1157	4172	2187	213	8	25646
Bielsko-Biała	—	—	25	149	728	4357	1030	102	3	17422
Bydgoszcz	3	—	3	265	641	5491	1693	186	7	24035
Częstochowa	—	—	4	183	711	3600	1215	107	3	15401
Gdańsk	2	3	8	580	1769	20880	4104	251	20	74702
Gliwice	4	—	10	218	1234	8474	1742	289	9	33141
Katowice	1	2	11	295	1874	17752	2268	515	20	47659
Kielce	3	—	6	297	820	4159	2771	233	11	17964
Koszalin	—	—	—	252	364	2958	1197	84	5	11441
Kraków	6	4	47	784	3523	27222	6686	516	31	36119
Lublin	2	1	84	784	1593	8819	4776	380	7	31548
Łódź	3	1	24	683	2353	13980	4476	496	20	33776
Olsztyn	—	2	4	514	922	5562	3372	257	9	37924
Opole	2	—	10	384	701	4904	2142	205	4	39796
Poznań	5	2	55	1513	3667	33490	7158	539	32	90299
Rzeszów	2	2	38	584	1454	9373	4584	363	10	19155
Szczecin	4	—	3	364	1081	9776	2096	167	8	16631
Toruń	1	—	15	341	728	4957	1917	197	6	19358
Wrocław	1	1	26	828	2568	28295	5764	578	19	60047
Zielona Góra	—	1	7	321	770	6936	2103	169	5	35451

a Prowadzące działalność gospodarczą. b Z wyłączeniem stowarzyszeń kultury fizycznej i związków sportowych.

U w a g a. Ponadto w rejestrze znajdują się także: jednostki badawczo-rozwojowe — 9, spółki komandytowe — 25357, spółki partnerskie — 2243, towarzystwa ubezpieczeń wzajemnych — 11, fundacje — 8571, organizacje rzemieślnicze — 139, organizacje pracodawców — 120, stowarzyszenia kultury fizycznej i związków sportowych — 924.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a Conducting economic activity. b Excluding physical education associations and sports associations.

N o t e. Moreover, in the register there are also included the following entities: 9 research-development units, 25357 limited partnerships, 2243 professional partnerships, 11 mutual insurance companies, 8571 foundations, 139 craftsmen organisations, 120 employers' associations, 924 physical education associations and sports associations.

S o u r c e: data of the Ministry of Justice.